

KOMUNA E PEJES

OBAVEŠTENJE O UGOVORU

Retender

☒ Rad

☐ Snabdevanje

☐ Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092



Datum pripreme obaveštenja: 22.08.2024

Nabavka br.	635-24-8738-5-1-1
Interni br.	

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski ☒

Srpski ☒

Engleski ☒

DEO I: UGOVORNI AUTORITET

I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: KOMUNA E PEJES		
Adresa UA: Hasan Prishtina, PN		
Grad: Pejë	Poštanski broj: 30000	Zemlja: Kosovo
Lice za kontakt: MILOT GASHI		Telefon: 038 200 43405
Email: Milot.r.gashi@rks-gov.net		Fax:
Internet adresa: (po potrebi):		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

Ukoliko da, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

DEO II: PREDMET UGOVORA

II.1 OPIS

II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet: Izgradnja Ujesjela u selima Rugova - Stankaj, Boge, Škrel RITENDER		
II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja <i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i>		
☒ Rad	☐ Snabdevanje	☐ Usluge
☒ Izvršenje ☐ Plan i izvršenje ☐ Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove	☐ Kupovina ☐ Finansijski zakup (lizing) ☐ Zakup ☐ Kupovina na kredit ☐ Njihovo kombiniranje	
Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge Ne Bjeshket e Rugoves		
II.1.3 Obaveštenje obuhvata		
☐ Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora		
II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)		
Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom		☐
Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera		☐
Izvršenje ugovora:		
Poziv/Poruka		☐
Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija		☐
Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima:		
II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora Izgradnja i vode u selima Rugova - Stankaj, Boge, Škrel RITENDER		
II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN): 45000000-7		
II.1.7) Varijante su prihvaćene: Da ☐ Ne ☒		
II.1.8) Podela na grupe: Da ☐ Ne ☒		

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: **549,866.46**

II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*

II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima **24** ili u danima (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

III.1) USLOVI KOJI SE ODNOSU NA UGOVOR

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja

Da ☒

Ne ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja
kohzgjatje per 25 muaj % od vrednosti ugovora.

EUR ili **10 % e vleres se kontratës në**

III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor
treba da se dodeli *(po potrebi)*:

III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:

Da ☐

Ne ☒

Ako da, opiši posebne uslove

III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti

1. Ekonomski operater mora da ispuni uslove navedene u članu 65 Zakona o javnim nabavkama (ZJN), Zakon br. 04 L-42. LPP se može preuzeti sa <http://krpp.rks-gov.net>

Traže se dokumentovani dokazi:

1. Izjava pod zakletvom da ekonomski operater ispunjava uslove podobnosti člana 65. Zakona br. 04 L-042, Završetak Aneksa br. 2 Tenderskog dosijea
2. Uverenje poreske administracije zemlje osnivanja ekonomskog operatera, da dotični ekonomski operater nije u docnji sa plac'anjem poreza najmanje do poslednjeg kvartala godine pre podnošenja tendera. Kopija se traži samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen Ugovornom organu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta.
3. Potvrda suda koja potvrđuje da a. Ekonomski operater, bilo koji njegov menadžer, menadžer ili direktor u poslednjih

	deset godina nije proglašen krivim od nadležnog suda za izvršenje krivičnog dela; i b. Ekonomski operater nije u stečaju ili pod nasilnom sudskom upravom. Za tačke (a) i (b), original se traži samo od ekonomskog operatera koji je predložen za dodelu ugovora i dostavljen Ugovornom autoritetu pre objavljivanja obaveštenja o odluci ugovornog autoriteta. Neuspeh ekonomskog operatera kome je predloženo da bude dodeljen ugovor da donese dokumentaciju traženu u tački 2 i 3 daje pravo Ugovaraču da odbije ponudu, da konfiskuje garanciju tendera ako je isto traženo, da pokrene diskvalifikaciju. postupak u skladu sa članom 99.2 ZJN i nastavi sa dodelom ugovora sa Ekonomskim Operatorom koji je naveden na drugom mestu.
III.2.2) Profesionalna podobnost Kërkesa 1. Certifikata e Regjistrimit te Biznesit (ARBK) Kërkesa 2. Regjistrimi i TVSH –së	Traže se dokumentovani dokazi: Evidenca 1 Certifikata e Regjistrimit të Biznesit (ARBK) -kopje Evidenca 2 Certifikata e TVSH-së kopje
III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti Zahtev 1 Ekonomski operater mora da obezbedi zadovoljavajuće dokaze ugovornom autoritetu da godišnji promet ekonomskog operatera, tokom poslednje tri finansijske godine, ne sme biti manji od 800.000,00 evra.	Traže se dokumentovani dokazi: Dëshmia 1 Raport banker (vertetim) apo ndonje deshmi tjetër zyrtarë financiare që deshmon qarkullimin financiar per tri vitet te fundit
III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti Zahtev 1 Ekonomski operater mora da obezbedi dokaz da je uspešno završio ugovore za slične projekte u vrednosti od 650.000,00 evra u poslednje 3 (tri) godine, počevši od datuma objavljivanja obaveštenja o ugovoru.	Traže se dokumentovani dokazi: Dëshmia 1 Një listë te kontratave të realizuara duke plotësuar, ANEKSIN 6 të Dosies së Tenderit ku duhet saktësuar titullin e kontratës, shumën e kontratës, datën e përfundimit dhe përfituesin si dhe listës ti bashkëngjiten referencat për kryerje të punëve.
Uslov 2 Rukovodilac projekta Diplomirani inženjer građevinarstva, Konstruktivni smer sa minimalno 5 godina radnog iskustva. Dokaz da je rukovodio najmanje jednim (1) projektom u traženoj oblasti	Dokaz 2 Za Rukovodioca projekta (inženjera) mora postojati kopija diplome, sa ugovorom ili predugovorom na ime projekta – odluka za rukovodioca projekta overena i potpisana od strane Preduzeća kao i CV potpisan od strane sam inženjer.
Uslov 3 - Jedno (1) ovlašćeno lice za procenu stanja cevi prema standardu DIN EN 13508-2-2001. Ekonomski operater mora da obezbedi	Dëshmia 3 Operatori Ekonomik duhet ti kete te pajisur nje(1) te punesuar nga stafi te jete i paisur me Certifikat per vlersim te gjendjes se

dokaz da ima ili može da angažuje dovoljno tehničkog osoblja od najmanje 10 zaposlenih.	gypave sipas standardit DIN EN 13508-2 2001 me kontrat apo parakontrat ne emer te projektit , Lista e puntoreve me pozicione ne kompani, per puntoret te cilen jane pjes e kompanis te deshmohe me , Kontrat e punes ose ne rast te angazhimit per kete project, parakontrata te nenshkruara per aktivitetin ne fjale.
Uslov 4. Viši stručni kadar koji će biti uključen u projekat, minimalno 3 inženjera - Jedan (1) inženjer diplomirani građevinarstvo ili magistar geotehničkog smera, minimalno 4 godine radnog iskustva nakon diplomiranja. Najmanje jedna (1) referenca od tražene kompanije. - Jedan (1) diplomirani inženjer hidro ili master sa najmanje 3 godine radnog iskustva nakon diplomiranja. - Jedan (1) diplomirani inženjer građevinarstva ili diplomirani inženjer građevinarstva sa ugovorom ili predugovorom na ime projekta - sa najmanje 5 godina radnog iskustva Najmanje jednom (1) referencom od tražene kompanije	Dokazi 4 Za stručno osoblje (inženjere) moraju postojati diplome-kopije, ugovori ili predugovori na ime projekta, reference za obavljeni posao i biografija koju potpisuju sami inženjeri.
Zahtev 5 Operater mora da dokaže ove ISO standarde - ISO 9001 2015 - Sertifikat sistema upravljanja kvalitetom - ISO 14001 2015 - Sistem upravljanja životnom sredinom - ISO 45001 2018 Sertifikat menadžmenta zdravlja na radu EN-ISO 3834-2021 Sertifikat za zavarivanje metalnih materijala sa topljenjem	Dëshmia 5 Operatori Ekonomik duhet të jetë i pajisur me Certifikatat ISO valide (kopje)
Zahtev 6 Spisak raspoloživog radnog alata za izvođenje radova 1. Kiper min 10 m3 min 1 kom 2. Kiper min 15 m3 min 1 kom 3. Bager mak 8 tona min 2 kom 4. Bager min 20 tona min 1 kom 5. Nivelir i cilindar za sabijanje materijala minimalno 12 tona Minimum 1 kom 6. Utovarna kašika minimalno 15 tona minimalno 1 kom 7. Zaštitni pahi za kanalizaciju min 1 KOM 8. Mašina opremljena kamerom za pregled kanalizacije prečnika DN200 -DN500 opremljen evropskim softverom EN 13508-2 2001 min 1 kom 9. Mašina za čišćenje cevi pritiska min 350l min na 250 bara 10. Kompresija zuba min 1 kom	Dokazi 6 Spisak opreme – alata za rad koje EO mora imati sam ili ugovoren (ili iznajmljen), da se dokaže kopijama knjižica, carinske deklaracije ili bilo kog drugog dokaza. Da dokaže da je motorna oprema registrovana i da ima važeće osiguranje - Kopija knjižica opreme Upozorenje Nadležni organ ima pravo da proverí vozila ako postoji bilo kakva sumnja
Zahtev 7 EO mora da dokaže da je procenu rizika za radnike i osoblje izvršila kompanija licencirana od strane Ministarstva prosvete i kulture.	Dokazi 7 Izveštaj o proceni rizika od kompanije licencirane od strane nadležnog organa (MPMS) – rukovodilac. Licenca kompanije koja je izvršila ovu procenu.

III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju Da ☐ Ne ☐ Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu	
III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da ☐ Ne ☐

DEO IV: PPOSTUPAK

IV.1) VRSTA POSTUPKA

☒	Otvoreni
☐	Ograničeni
☐	Konkurentni sa pregovorima
☐	Kvotiranje cena

IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (*ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima*)

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐ Ne ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da ☐ Ne ☐

IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje: Po ☐ Jo ☒

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

☒ Najniža cena
<i>ili</i>
☐ Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora	Da ☐	Ne ☒
<i>Ako da,</i>		
Prethodno obaveštenje o nameri od		
Druge ranije objave (<i>ako je primjenjivo</i>)		
od		
od		
Dokumenta se plaćaju	Da ☐	Ne ☒
<i>Ako je da, cena</i> EUR		
Uslovi i metoda plaćanja:		
IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće		
Datum 11.09.2024 vreme: 14:00:00 mesto: Tenderët duhet te dorëzohen vetem ne mënyrë elektronike përmes Platformës Elektronike E-Prokurimi		
IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen	Da ☒	Ne ☐
Ako je odgovor da, navedite razloge		
Ky AP është me afat të pershpejtuar për arsyeje që njesia kerkuese kerkon të perzgjedhet OE për fillimin e puneve pasi që ky projekt është RITENDERIM dhe kerkojm që punimet të vazhdojnë në muajin shtator dhe tetor pasi që me vone nuk mund të punohet për arsyeje të reshjeve të shiut dhe të bores që janë në pjesët e Rugoves, andaj jemi të shtyer që kjo procedur të vazhdojë me procedur të pershpejtuar.		
IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera	Da ☒	Ne ☐
Ako je odgovor da, iznos garancije tendera 5.000.00 Euro Sigurimi i tenderit duhet të dorëzohet i skanuar së bashku me oferte, ndërsa forma origjinale e sigurimit të tenderit do të kërkohet të dorëzohet nga një tenderues të cilin autoriteti kontraktues ka për qëllim që ta shpërblejë me kontratë. Mos dorëzimi i formës origjinale të sigurimit të tenderit shpije në		

zbatimin e nenit 99.2 te LPP-seValidnost garancije tendera u danima **120** ili mesecima**IV.3.5) Period validnosti tendera**Do datuma: ili Trajanje u danima **90** ili mesecima**IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera**Datum: **11.09.2024** vreme: **14:00:00** mesto: **Tenderët duhet te dorëzohen vetem ne mënyrë elektronike përmes Platformës Elektronike E-Prokurimi****DEO V: ODGOVARAJUÇE INFORMACIJE****V.1 ŽALBE**

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]